

# HACIA UNA TRANSFORMACIÓN AGROALIMENTARIA ESPECIALIZADA DEL CAMPO EN LA REGIÓN ALTIPLÁNICA DE BOLIVIA

*(Towards a specialized agro-alimentary transformation of the field in the high plateau region of Bolivia)*

Fecha de recepción: 9 de junio de 2016  
Fecha de aceptación: 1 de agosto de 2016

Vladimir Huarachi Copa'  
vladimirhuarachicopa@gmail.com

Encuentre este artículo en

<http://biblioteca.uniminuto.edu/ojs/index.php/IYD/issue/archive>

Para citar este artículo / To cite this article.

Huarachi-Copa, V. (2016). Hacia una transformación agroalimentaria especializada del campo en la región altiplánica de Bolivia. *Revista Inclusión & Desarrollo*, 3 (2). 46-50

## Resumen

La expansión de la humanidad y su impacto en el medio ambiente, visto desde la perspectiva actual no deja de ser exagerado debido a la creciente preocupación retórica y manifestaciones de organizaciones sociales, civiles y políticas. Sin embargo, estas organizaciones sociales, no representan actualmente los intereses generales a diferencia de otras organizaciones, como la de los pueblos indígenas originarios campesinos, que se han manifestado con anterioridad al siglo XXI en busca de la defensa de sus territorios ancestrales, aduciendo su relación con el medio ambiente.

Palabras clave: Bolivia, pueblos indígenas, territorio, medio ambiente, agroalimentación.

## Abstract

The expansion of humanity and its impact on the environment, seen from the current perspective, is not exaggerated due to growing rhetorical concern and manifestations of social, civil and political organizations. However, these social organizations do not at present represent the general interests unlike other organizations, such as that of the native peasant indigenous peoples, who have manifested themselves before the 21st century in search of the defense of their ancestral territories, citing their relationship with the environment.

Keywords: Bolivia, indigenous peoples, territory, environment, agri-food.

<sup>1</sup>Licenciado en Ciencia Política, Universidad Mayor de San Simón, Cochabamba, Bolivia. Maestro por la Universidad Autónoma de Tlaxcala, Tlaxcala, México.

## INTRODUCCIÓN

Las sociedades políticas de países como Colombia, Ecuador y Bolivia, reconocieron derechos a los pueblos indígenas, originarios campesinos, en sus constituciones políticas. Del mismo modo, también proporcionaron derechos a la *madre tierra*. Empero, a pesar de que estos países registraron derechos a la naturaleza y a los pueblos indígenas originarios campesinos, los demás países que conforman parte de la Organización de las Naciones Unidas, de la misma manera tomaron decisiones en favor del medio ambiente. Sin embargo, siendo países industriales, el propósito radicó en la disminución de gases de efecto invernadero. No obstante, cabe dejar en tela de juicio la siguiente pregunta: ¿Cuánto se ha avanzado en el cuidado de la naturaleza para no acelerar su desertificación? A tal pregunta, tal vez fuera mejor, en primer lugar, exponer la relación entre la sociedad agraria y sociedad industrial.

## SOCIEDAD AGRARIA Y SOCIEDAD INDUSTRIAL

Las sociedades, agraria e industrial, aparentan estar separadas por las contraposiciones de un conflicto latente. Por el contrario, están relacionadas por medio de un intercambio habitual, a pesar que sus encuentros sean raros (Žižek, 2006). Es decir, que los encuentros raros de ambas sociedades, está determinado por el mercado, mismo que puede ser identificado desde el metabolismo social, como el proceso de *consumo* (V. Toledo, 2013). En ese sentido, el consumo, puede ser considerado el proceso central del metabolismo social, esto debido a que determina los fenómenos de apropiación, transformación y circulación; por cuanto es la razón por la cual suceden. Particularmente, describe el uso que hacen todos los elementos de la sociedad humana, de comestibles u otros bienes (apropiados, transformados y transportados), para satisfacer la totalidad de las necesidades o deseos. De ahí que, en cuanto a la pregunta, se puede aseverar que, pese a haber intentos de la búsqueda de cuidados, se puede decir que, por medio del concepto mismo de *ideología* de Slavoj Žižek, existe un “falso reconocimiento de sus propios presupuestos, de sus propias condiciones efectivas, una distancia, una divergencia entre la llamada realidad social y nuestra representación distorsionada, nuestra falsa conciencia de ella” (Žižek, 2003 p. 40). Es decir, que la humanidad no tuvo los cuidados necesarios con la naturaleza, a pesar a tener reconocimiento de la acelerada desertificación.

Se ha llegado hasta aquí, no con la idea de presentar un escenario apocalíptico. Por el contrario, lo que se pretende es descubrir la realidad de la relación entre la

sociedad agraria y la sociedad industrial. Es decir, pese a que ambas sociedades tienen conocimiento de sus existencias y de su relación. La idea que tienen entre sí, no concuerdan con la realidad concreta en la que ambas se desarrollan. Por consiguiente, mientras no se involucren en una relación la sociedad agraria y la sociedad industrial, se puede manifestar que, desde la lectura del libro *Colapso* (de Jared Diamond), los problemas medioambientales, incluidas las redes agroalimentarias, no podrán resolverse, ya que, muchos de los actores de la sociedad industrial están compuestos de grandes empresas que son la fuerza más poderosa del mundo moderno (Diamond, 2006).

## TRANSFORMACIÓN AGROALIMENTARIA

Cuando se hace referencia a la transformación agroalimentaria especializada, también se hace visible la liberación de los mercados y la pérdida de la *soberanía alimentaria*. Soberanía alimentaria, que no deja de ser un discurso político, debido a que la desigualdad entre campo y ciudad, bajo la idea progreso (Nisbet, 1986), se ha agrietado de manera desmedida, donde se puede explicar la desnacionalización de la economía, lo cual no es ajeno al concepto de gobernabilidad (Monedero, 2009). Es así que, la transformación agroalimentaria especializada, bajo *la matriz de gobernanza*, en expresión de Boaventura de Sousa Santos, citado en el libro *El gobierno de las palabras*, de Juan Carlos Monedero, sería reconocida como resolución de un problema (Monedero, 2009). Es decir que, a partir de la matriz de gobernanza, cuando se expone las palabras de transformación agroalimentaria especializada, se denota la resolución de un problema, en el cual está última exhibe la defensa de un modelo de gobernanza social, política y económica (Monedero, 2009). Por tanto, la premisa de este párrafo, también puede ser entendida, por medio de los conceptos de gobernabilidad y gobernanza, como aquellos que sirven a un proyecto de exclusión social, y no así de inclusión social. De nuevo se estaría removiendo la brecha entre campo y ciudad.

## TRANSFORMACIÓN AGROALIMENTARIA ESPECIALIZADA DEL CAMPO EN LA REGIÓN ALTIPLÁNICA DE BOLIVIA

Conforme a lo anterior, el presente artículo se enfoca en la transformación agroalimentaria especializada de la región altiplánica, de características climáticas frías las cuales oscilan entre 3000 a 4000 msnm (Coca, 2012). Tomando en cuenta que la región comprende cuatro departamentos (Cochabamba, La Paz, Oruro y Potosí), mismos que conviven con características diferentes de contexto y cultura, los cuales influyen en

los actores funcionales y estructurales (Simioni, 2003), al momento de la toma de decisiones a nivel político, social y económico. Sin embargo, la transformación agroalimentaria especializada del altiplano, no fue causa de motivos fortuitos, pues tuvo que pasar conflictos socio ambientales.

Por otro lado, cabe exponer que la región altiplánica del territorio boliviano, no se caracteriza por ser una estructura y organización territorial homogénea. Por el contrario, pese a tener una organización territorial en departamentos, provincias, municipios y territorios indígenas originarios campesinos. Con la aprobación de la Constitución del Estado Plurinacional de Bolivia, se instauró las autonomías: departamentales, regionales y la indígena originaria campesina, juntos a la autonomía municipal, que era reconocida por la Constitución Política del Estado de la República de Bolivia, ahora forman parte de la base del Estado Plurinacional de Bolivia. De ahí que, también es necesario exponer las diferencias de la transformación agroalimentaria especializada, en el marco de la región altiplánica de Bolivia.

Ahora bien, la consulta previa, libre e informada, es reconocida en la Constitución Política del Estado Plurinacional de Bolivia. Dicha consulta juega un papel importante debido a que los actores de los pueblos indígenas originarios campesinos, pueden decidir sobre el uso de sus territorios, bajo sus usos y *costumbres ancestrales*. Es decir, cuando el Estado requiere explotar "recursos naturales" establecidos en territorios indígenas originarios campesinos, el Estado debe realizar una consulta previa, de buena fe y concertada. Sin embargo, pese a existir esta consulta previa constitucionaliza, esta no garantiza que no se desemboque en conflictos socio ambientales, tal como ocurrió en la región norte del departamento de Potosí, cuando se quiso explotar recursos minerales. Es así que, la argumentación legal de la consulta previa no salvaguarda los derechos de los pueblos indígenas originarios campesinos, presentándose el Estado como juez y parte, dado que, quien emana concesiones sobre los recursos naturales es el mismo y a la vez es quien realiza la consulta previa obligatoria.

## CONCLUSIONES

La propuesta del artículo es relevante, dado que la región de estudio ha sido útil para identificar las transformaciones sucedidas. En ese sentido, a continuación, se presentan los principales resultados e impactos esperados. A partir de la identificación de las transformaciones, es necesaria la generación de

nuevas políticas públicas que coadyuven a la región. Por otro lado, se espera generar espacios de debate sobre nuevas reglas de mercado, en relación a la materia prima del cual hacen uso las industrias.

Los conflictos socio ambientales son parte de la evolución de las sociedades. Tal como, "la historia de la humanidad es la historia de las migraciones humanas" (Andrade, 2014 p. 20). De ahí que, los conflictos socio ambientales y la historia de las migraciones, son características de la humanidad. El Estado boliviano, contiene en su historia uno de los conflictos más trascendentales que hasta la actualidad sigue creando debate, por consiguiente, de no haberse dado la revolución del 9 de abril 1952, no se habría dado la "Reforma agraria" (Jemio, 1973). Reforma que se limitó a reconocer la "propiedad comunal" (Albó y Romero, 2009).

Otro momento que se debe tomar en cuenta, luego de la reforma agraria, es la relocalización laboral de 1985. Momento que expone, la relocalización laboral del sector público, además de la libre contratación y el libre despido del sector privado (Sandóval, 2009). En efecto, a causa de la relocalización, miles de trabajadores tuvieron que migrar a las ciudades capitales y algunos a sus pueblos (Minería de Bolivia, 2015). Sin embargo, la Reforma agraria del 1952 y la relocalización de 1985, son dos momentos que transforman la relación entre campo-ciudad, sin dejar de lado que en entre los actores, también se producen transformaciones en el plano político, económico y social.

Por consiguiente, la llegada del año 2000, de la mano de la "Guerra del Agua", marca un punto clave para entender las próximas transformaciones que sucederían en el Estado boliviano, hecho que también es reconocido como un caso emblemático (Galafassi, 2012). En este sentido, dado que el conflicto del agua no dio paso a la privatización de los mantos acuíferos del departamento de Cochabamba, sin embargo, encaminó a la reivindicación de los pueblos indígenas sobre los recursos propios (Neso, 2013). Empero, otro hecho que formó parte de la transformación del Estado boliviano, tiene que ver con la denominada "Guerra del Gas" del año 2003, en la cual convergen demandas plurales de unidad en torno a objetivos comunes, que radican en; asamblea constituyente, nacionalizaciones de las empresas capitalizadas e integración regional (Errejón, Espasandín, y Iglesias, 2007).

Tras las elecciones del año 2005, Evo Morales es elegido como presidente de la República de Bolivia. Además, el triunfo del Movimiento al socialismo (MAS),

es considerado como arrollador, frente a los partidos políticos tradicionales. Con esto, el MAS, gozó de una amplia legitimidad para emprender las transformaciones sociales" (Errejón et al., 2007). Lo cual, dio pie a la "refundación de Bolivia", tras una convocatoria a una asamblea constituyente. Es por eso que son importantes los momentos descritos en los párrafos anteriores (La Reforma Agraria, la Relocalización, la Guerra del Agua y la Guerra del Gas).

No obstante, de haber existido transformaciones de dimensiones políticas, económicas y sociales, a través del conflicto, también se tuvo transformaciones agrarias. Transformaciones agrarias que van desde la agricultura a pequeña escala, hasta una agricultura globalizada. Es decir, que la región del altiplano boliviano, tras las embestidas de los efectos del cambio climático, del deterioro ambiental y los conflictos territoriales entre

pueblos, es importante resaltar, que el auge del alza del precio de la quinua en mercados occidentales, transgredió el modo ancestral de producción de la misma, lo cual desencadenó en un aumento de la frontera agrícola, lo que desembocó, en la afectación a especies nativas, eliminación de praderas y bofedales (Saravia, 2011). En ese sentido, el suelo de la región altiplánica boliviana, frente al alza del precio de la quinua, termina en una posición de un valor de cambio, donde no se consideran los efectos mencionados. Asimismo, se puede manifestar que la relación entre los pobladores y la tierra, se agrieta de manera considerable, puesto que el valor de uso que se le daba a la tierra, según sus usos y costumbres, queda anulada la complementariedad entre pobladores y el medio en el que conviven. Sin embargo, la transformación agraria del altiplano boliviano, está relacionada a las transformaciones económicas, políticas y sociales &

---

### Referencias bibliográficas

AAIbó, X., y Romero, C. (2009). *Autonomías Indígenas en la realidad boliviana y su nueva Constitución*. La Paz: Vicepresidencia del Estado Plurinacional de Bolivia.

Andrade, J. C. (2014). *Repensar las regiones y las comunidades*. En *Complejidad y desafíos de la transformación social De la ciencia a la agencia* (pp. 211–226). Jalisco: Ediciones de la Noche.

Coca, M. M. (2012). *Una mirada al cultivo de la papa en Bolivia*. Recuperado Enero 30, 2015, de [http://www.cebem.org/cmsfiles/articulos/Una\\_mirada\\_al\\_cultivo\\_de\\_la\\_papa\\_en\\_Bolivia.pdf](http://www.cebem.org/cmsfiles/articulos/Una_mirada_al_cultivo_de_la_papa_en_Bolivia.pdf)

- Diamond, J. (2006). *Colapso*. Barcelona: Random House Mondador, S. A.
- Errejón, Í. G., Espasandín, J. L., & Iglesias, P. T. (2007). El regreso de Túpac Katari. Bolivia y los procesos de transformación global del capitalismo. *Tabula Rasa*, (7), 111–148. Recuperado de <http://www.redalyc.org/articulo.oa?id=39600706>
- Galafassi, G. P. (2012). ¿Qué hay de nuevo, viejo? Procesos de movilización y conflictos socio-ambientales. *Revista Del Programa de Investigaciones Sobre Conflicto Social*, 5(8), 9–41. Recuperado de [www.webiigg.sociales.uba.ar/conflictosocial/revista](http://www.webiigg.sociales.uba.ar/conflictosocial/revista)
- Jemio, A. E. (1973). La reforma agraria en Bolivia. *Nueva Sociedad*, 7, 19–37. Recuperado de <http://www.jstor.org/stable/10.2307/20855359>
- Minería de Bolivia. (2015). La “relocalización” minera. *Minería de Bolivia*, pp. 1–17. Recuperado de <http://boliviaminera.blogspot.mx/2011/08/la-relocalizacion-minera.html>
- Monedero, J. C. (2009). *El gobierno de las palabras*. México: S.L. Fondo de Cultura Económica de España.
- Neso, N. (2013). De la Guerra del agua hasta la Guerra del Gas - Los movimientos sociales de Bolivia y la elección de Evo Morales. *Iberofórum. Revista de Ciencias Sociales de La Universidad Iberoamericana*, (15), 207–232. Recuperado de <http://ibero.mx/iberoforum/15/pdf/ESPANOL/8.DOSSIERIBEROFORUMNO15.pdf>
- Nisbet, R. (5 de octubre 1986). La Idea De Progreso. *Revista Libertas*, II.
- Sandóval, I. R. (2009). Ciudadanía, Estado y democracia en Bolivia. En *¿Nación o naciones boliviana(s)? Institucionalidad para nosotros mismos* (pp. 113–150). La Paz: CIDES-UMSA.
- Saravia, C. (2011). La quinua y la necesidad de realizar investigación agroambiental. Recuperado de <http://www.redalyc.org/articulo.oa?id=426141573011>
- Simioni, D. (2003). Contaminación atmosférica y conciencia ciudadana. Recuperado de [http://www.eclac.cl/publicaciones/xml/0/12530/lcg2201p\\_e.pdf](http://www.eclac.cl/publicaciones/xml/0/12530/lcg2201p_e.pdf) [http://bibhumartes.ucla.edu.ve/DB/bcucla/edocs/libros/lcg2201p\\_e.pdf](http://bibhumartes.ucla.edu.ve/DB/bcucla/edocs/libros/lcg2201p_e.pdf)
- Toledo, V. (2013). El metabolismo social: una nueva teoría socioecológica. *Relaciones. Estudios de Historia Y Sociedad*, XXXIV(136), 41–71. Recuperado de <http://www.redalyc.org/pdf/137/13729711004.pdf>
- Žižek, S. (2003). *El sublime objeto de la ideología*. Siglo XXI: Buenos Aires.
- Žižek, S. (2006). *Órganos sin cuerpo: sobre Deleuze y consecuencias*. Pre-Textos: Valencia.